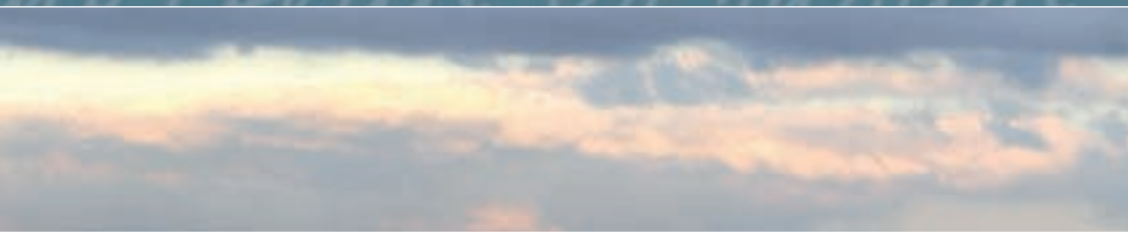


# Twindows®



seamnă nimic o dimineață pe  
să anunțe vremea.  
ând o privire pe fereastră.  
bările obișnuite de la fereast  
no cerul? Va ploua? S-a liniș

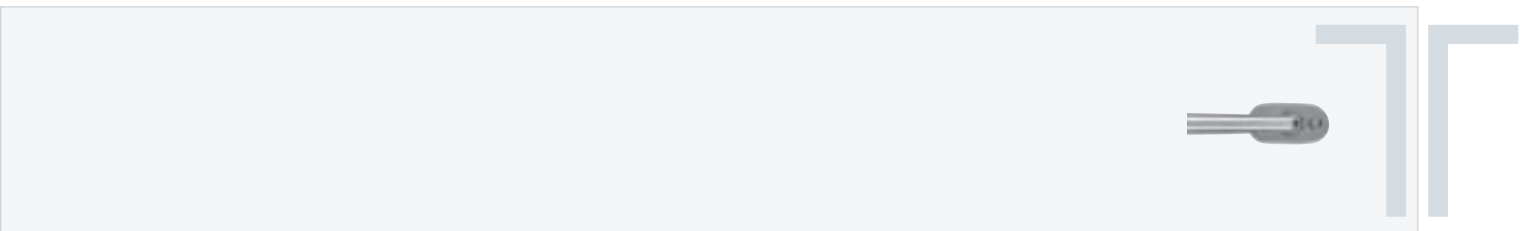


Nu înseamnă nimic o dimineață pe care nu o începi aruncând o privire pe fereastră.

*Nu prea mai există barometre și broaște în borcane care să anunțe vremea.*

Ce spune cerul? Va ploua? S-a liniștit furtuna? Este ziua mea?

*Întrebările obișnuite de la fereastră: vremea, priveliștea, viitorul ...?*





Cuvântul fereastră a fost adus de romani.

În latină: *fenestra*. La germani se numea *augatora*. Germana veche = *Augentor*

– poarta ochilor. Pe scurt: Gândurile ies pe fereastră, picioarele pe ușă.

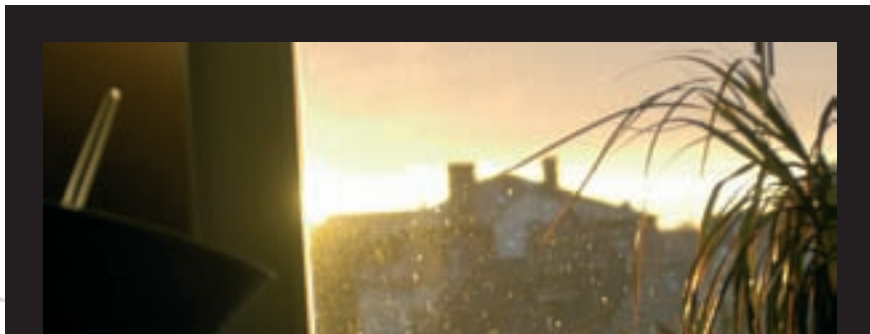
*fenestra*  
*augatora*

Ochiul vântului



În engleză *windows* înseamnă tocmai invers. Nu înspre afară, ci spre înăuntru. În vocabular ar fi trebuit să se păstreze *vindauga*. În islandeza veche = ochiul vântului.

*vindauga*





A privi afară.

În depărtare, peisajul, prin fereastră spre grădină.  
(Practic cu o pernă pe pervaz.)

Nu contează dacă suntem buni, voaiori sau filozofi,  
afară, suntem spioni sau observatori descoperiți.

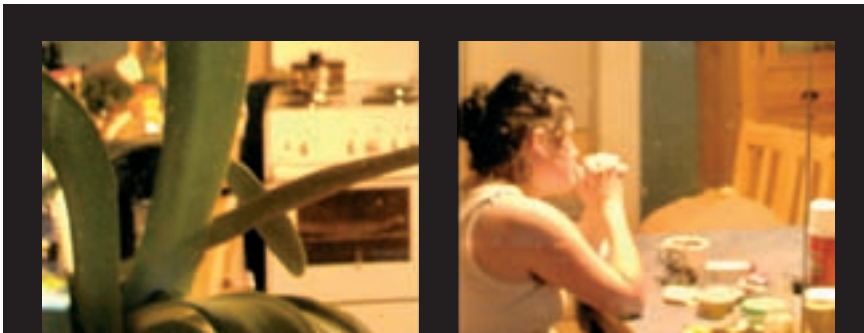
A privi pe fereastră.

Înăuntru este aici, iar acolo este afară.

Realitatea este încadrată de tocul ferestrei,  
lumea are un loc în spatele geamului.

Cel mai bine după apusul soarelui, când se aprind  
luminile. A privi cum alte persoane stau la masă,  
la calculator, se uită la televizor sau se duc la culcare.  
Cum se trăiește acolo?

*Cum trăiește  
se acolo?*





casele sunt

1. pereți

2. uși

3. ferestre

→ *Mic-burghez*

Într-adevăr, ferestrele au  
devenit din ce în mai mari,  
față de cum erau la început,  
niște deschizături în perete.  
(Fumul iese. Lumina intră.)



Ordinea nu mai este clară. Între timp, ferestrele au devenit pereți compleți, alcătuiesc fațade întregi.

Dar s-au păstrat totuși ferestrele cu două canaturi.

Interior — încăpere

Exterior — fațadă

Privat și confortabil

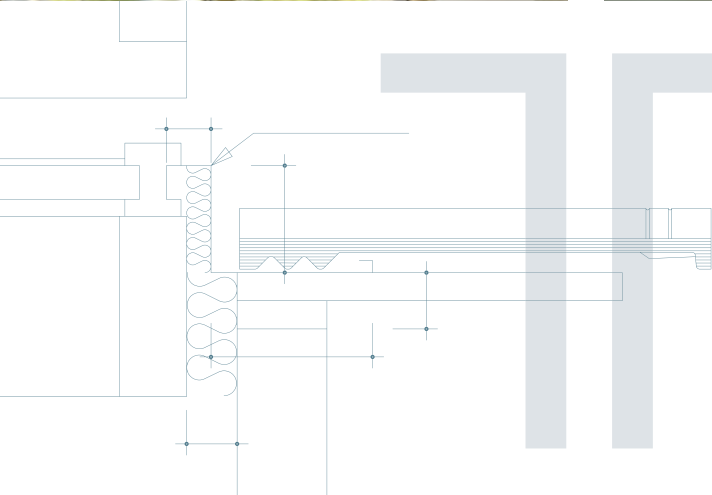
Înveliș și dezvelire

intim și sigur

mască și simbol



*Interior și Exterior*



Ferestrele Twindows® de la FritzGlock® sunt ferestre cu două canaturi. Aluminiu rezistent pe exterior și lemn masiv de cea mai bună calitate pe interior.

Învelișul de aluminiu oferă protecție împotriva intemperiilor. Nu necesită întreținere. Cheltuielile de curățare sunt reduse. Ferestrele din lemn / aluminiu economisesc energia. Construcțiile în structură oferă o protecție acustică maximă.

Twindows





Pentru construcțiile renovate și cele noi.

Pentru soluții de design extraordinare în arhitectură.

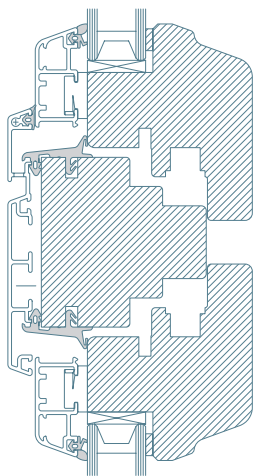
**TΓwindows®**

Ferestre individuale din lemn / aluminiu  
de la FritzGlock®

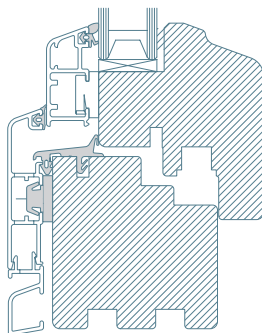
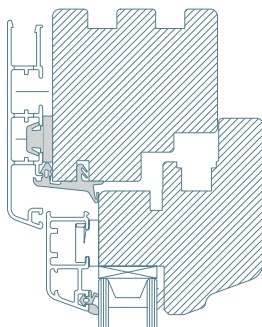


## Detalii tehnice

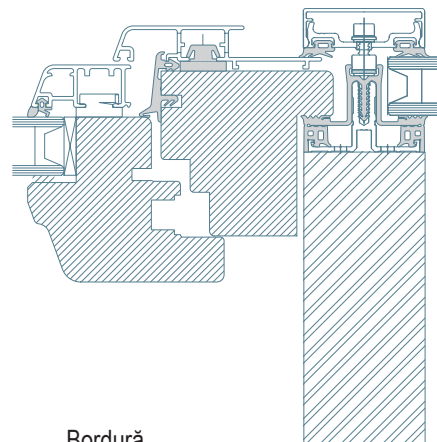
Riglă



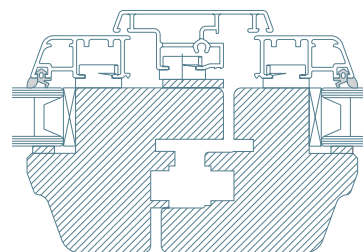
Secțiune fereastră



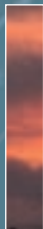
în fațadă montant / riglă



Bordură



trele se luminează din ce în ce  
se luminează din ce în ce mai  
mult. Apoi se lasă jaluzelele,  
, se trag draperiile.  
draperiile  
u se stin



Ferestrele se luminează din ce în ce mai mult. Apoi se lasă jaluzelele, se trag draperiile.

Mai târziu se sting luminile. Orașul, satul, casa dorm.

<http://www.twindows.net>



FritzGlock® Tischlerei GmbH  
Oststraße 1 · 07629 Hermsdorf · Germany  
Fon (03 66 01) 5 39-0  
Fax (03 66 01) 5 39-20  
[info@fritzglock.de](mailto:info@fritzglock.de)